

“文化交流是民心工程、未来工程”

—记习近平主席会见俄汉学家、学习汉语的学生和媒体代表

新华社记者 李斌 钱彤 陈贊

“这是我这次访问俄罗斯最后一场活动，也是我非常期待的一场活动。普京总统建议我同俄罗斯汉学家和学习汉语的青年交流，同我的想法不谋而合。”

3月23日晚，莫斯科总统饭店蓝厅，习近平主席同俄罗斯汉学家、学习汉语的学生和媒体代表的会见，以一席亲切的开场白拉开帷幕。

蓝厅不大，几张长条桌围成一圈，每个人的面前摆放着一杯清水。

习主席邀请的13位客人，有的白发苍苍、德高望重，有的朝气蓬勃、风华正茂。年龄不同、身份各异，但他们对中国文化的热爱、对中俄友好事业的热忱是相似的。

这是习主席这次访问俄罗斯的最后一场活动。两天的访俄行程，即将画上句号。新形势下，中俄关系如何发展？两国人民在关注，世界在关注。“俄罗斯是我担任中国国家主席后出访的第一个国家。我作出这样的选择，是要表明中方高度重视发展中俄关系。”习主席的一席话意味深长。

“正是因为两国文化长期交流融合，中俄友好才根深叶茂。”看着一位位中俄文化使者，习主席满怀期待：“现在，我愿多听听大家的看法和建议……”

崇高的敬意

俄罗斯外交部外交学院院长巴扎诺夫首先发言。他说，去年俄罗斯外交部外交学院招收了90名新生，其中有30名把中文作为专业方向，选择英文专业方向的只有8名学生。“我想这不是偶然的、孤立的现象，中文热、中国热已经成为一个普遍现象。”

习主席表示：“俄罗斯是世界上最早研究汉学的国家之一，汉学水平在世界上一直领先。”

来自俄罗斯科学院远东所的卢基扬诺夫，是俄罗斯的一位知名汉学家。他主动向习主席介绍了他们编撰的《中国精神文

化大典》；“中国文化已经深深渗透到俄罗斯各个角落。”他列举四书五经的名句，引经据典纵论“小康”，畅谈灿若星辰的中华文化，一时间滔滔不绝。

习主席赞许地说，卢基扬诺夫先生刚才对四书五经的诠释非常精到。前几年，俄罗斯科学院出版了6卷本《中国精神文化大典》，全面诠释了中国5000多年博大精深的文化，集中体现了俄罗斯汉学研究的成果。

中俄文化交流源远流长。早在17世纪中叶，俄国就派遣留学生来华学习中国语言文化。多年来，两国文化使者为增进中俄友好付出了大量心血。习近平说：“你们对中国文化的弘扬、对中俄文化交流的贡献功不可没，我向你们表示崇高敬意。”

“中文热”折射了“中国热”。

中国发展日新月异，国际社会对中国的关注与日俱增，友好邻邦俄罗斯更是倍加关注中国。

同样来自俄科学院远东所的伯尼女士，研究方向是中国经济社会发展。她向习主席“诉苦”：“课题任务非常繁重，原因是城市发展太快了，研究进度赶不上你们的发展速度。现在，我们正在研究中共十八大以来中国经济发展趋势情况。”

对于中国，巴扎诺夫讲述了自己总结的成功经验：坚持改革开放、走正确的发展道路，妥善解决发展中遇到的问题。他表示，期待着在习主席领导下，中国人民能创造更多惊喜。

习主席坦诚地说：“我们将接好历史接力棒。现在，我们有目标、有路径、有思路，相信会不断克服前进道路上的每一个问题，最终到达成功彼岸。”

深情的回忆

现场气氛越来越热烈。俄罗斯朋友们一道出自己的心声，他们格外珍惜这次

宝贵的交流机会。

习主席认真听着，时而颔首、时而记录……

蓄着浓密胡须的阿布哈京，是俄通社—塔斯社总编辑。说起这次访问前金砖国家媒体的联合采访，他连连赞叹习主席深谙俄罗斯文化。

习主席颇有感触：“在中国，我们这个年纪的人，对俄罗斯文化都有所了解。”

习主席信手拈来：“普希金的诗歌，莱蒙托夫的《当代英雄》，托尔斯泰的三大名著《战争与和平》《安娜·卡列尼娜》《复活》，屠格涅夫、契诃夫的短篇小说，陀思妥耶夫斯基的《罪与罚》《白痴》，果戈里的《死魂灵》，还有高尔基的三部曲，法捷耶夫的《毁灭》，肖洛霍夫的《静静的顿河》……”

习主席如数家珍，让在座俄罗斯朋友由衷感慨：一代大国的领导人，竟对友好邻邦的文化如此熟悉！对于中俄两国历久弥新的文化交流来说，这不是最生动的写照和见证吗？

“我年轻时读了车尔尼雪夫斯基的《怎么办？》，当时给了我很大的影响。这就是优秀文化的魅力。”习主席深情回忆起当年的青春岁月。他丰富的人生阅历、深厚的家庭情怀，让每一位听众动容。

“同我一样，千千万万中国人对俄罗斯文化都很喜爱，对俄罗斯和俄罗斯人民都很有感情。”他谈到前一天参加普京总统举行的欢迎宴会，乐队演奏了《喀秋莎》《红莓花儿开》。熟悉而优美的曲调一响起，就拨动了很多人的心弦。习主席说：“我对普京总统说，中国人差不多都会唱这些歌，也算是中国民歌了。”

在风起云涌的革命年代，在热火朝天的建设时期，在大潮澎湃的改革开放中，文化与两国人民相互支持和友好合作相伴而行，在两个民族的精神家园，镌刻下不可磨灭的印迹。

心灵的沟通

国际关系学院四年级学生斯列萨列夫当天上午在学校聆听了习主席的演讲。迎着习主席鼓励的眼神，他用中文清晰讲述了两国青年人的交往。当习主席夸他汉语说得好时，他开心地笑了。

来自《俄罗斯报》的中文版编辑戈尔什科娃，今天特意穿了一身“中国红”：“我希望今后有更多机会和中国青年人接触交流。”

习主席说，要发展好中俄关系，就要面向未来，培养青年一代的友谊。要让青年人了解对方国家的历史和现在，学习对方国家的语言和文化，进行心灵的沟通。

对两国文化交流、民间交往，习主席一直牵挂在心。3年前访问俄罗斯时，他走进接收中国汶川特大地震灾区儿童疗养的“海洋”全俄儿童中心，出席了俄罗斯“汉语年”开幕式。这次访问，又出席了俄罗斯“中国旅游年”开幕式，并同普京总统共同宣布，互办中俄青年友好交流年、互派大型青年代表团访问，到2020年双方留学人员总数达到10万人。“这就是为了培养中俄友好接班人。接班人的培养，要趁势而为、趁热打铁。”他殷切寄语中俄青年一代。

“文化就像一个绵延不断的河流，源头来自远古，又由许多支流、干流汇合而成。文化交流是民心工程、未来工程，潜移默化、润物无声。”习主席的话，道出了文化交流的特性和魅力，也预示着中俄文化交流更加美好的明天。

历史将记住今天：中国国家主席同俄罗斯老中青三代朋友欢聚一堂，畅谈文化交流，共话中俄友好。民心工程、未来工程等关于文化交流的阐述，将深深影响中俄乃至中国对外文化交流的未来……

(新华社莫斯科3月23日电)

共筑中国梦，需要经济社会的不断发展，需要民生的持续改善，这是复兴之本、梦想之基。

随时随刻倾听人民呼声、回应人民期待，使发展成果更多更公平惠及全体人民，朝着共同富裕方向稳步前进。习近平主席的重要讲话，阐明了中国梦的丰富内涵，凸显出民生工作和社会管理在实现中国梦过程中极其重要的作用。

从“贫穷不是社会主义”到“共同富裕”，从“发展是硬道理”到“全面建成小康社会”，几十年来，发展经济、改善民生，始终是党和政府最重要的工作。中国改革发展的历程，正是在倾听人民呼声、回应人民期待中不断深化的，也将沿着这个方向继续推进，不断实现好、维护好、发展好最广大人民根本利益，让老百姓得到更多好处。

中国梦，是对公平正义的向往。实现公平正义，既需要处理好教育、就业、养老、医疗、收入分配等方面的问题，也需要权利保障更加充分、人人得享共同发展。只有这些得到妥善解决，社会才能安定有序，国家才能长治久安。正如习近平主席所强调的，“保证人民平等参与、平等发展权利，维护社会公平正义”，这是实现中国梦的重要内容。

中国梦，是对改善生活的渴望。这些年来，无论是城乡居民收入持续增长、社会保障网初步建立，还是医疗、教育等方面不断向前的改革，人民群众的幸福指数不断提高。农业税免除了，义务教育免费了，职工工资增加了，城市低保标准提高了，农民有了基本医疗保障，收入分配制度改革基本思路形成……从生活质量到生态环境，各级政府通过坚持不懈的努力，拓展着民生工作的内涵与外延。这种着眼于人的全面发展的“大民生”观，让亿万人民逐步共享发展成果。

千百年来，中国老百姓企盼的就是“过上好日子”。能够让人们过上好日子的社会，必定是一个学有所教、劳有所得、病有所医、老有所养、住有所居的社会。我们深知，这样的中国梦，体量之大，涉及13亿人；范围之广，涵盖百姓生活的方方面面。这决定了圆梦之途绝不轻松，既需要尽力而为、量力而行、循序渐进，更需要克勤克俭、辛勤劳动，在推动经济发展中，不断满足民生之需、不断增加民生福祉。

中国梦不是空中楼阁。梦想成真，民生改善是最好诠释。将国家的发展落脚在所有人的共同发展上，将梦想的力量凝聚在共同富裕的旗帜下，未来中国定能以稳健有力的步伐，在民族复兴梦想的道路上踏实前行。

(新华社北京3月24日电)

张高丽出席中国发展高层论坛2013年年会开幕式并致辞

以更大的勇气和智慧全面深化改革开放

新华社北京3月24日电 (记者韩洁) 24日上午，中国发展高层论坛2013年年会在北京开幕。中共中央政治局常委、国务院副总理张高丽出席开幕式并致辞。

张高丽指出，全面建成小康社会是中国现代化进程中的一个重要阶段性目标，是实现中华民族伟大复兴的中国梦的重要体现，承载着千百年来中国人民对美好生活的向往。中国共产党第十八次全国代表大会郑重提出了全面建成小康社会的目标要求。实现这一目标，中国实力将显著增强，市场规模将显著扩大，人民生活水平将显著提高，中国也将为世界经济发展提供更多的机会、更强的动力，作出更大的贡献。

张高丽强调，改革开放是坚持和发展中国特色社会主义的必由之路。30多年来，中国改革开放有序推进、全面展开、不断深化，极大解放和发展了社会生产力，经济社会发展取得了举世瞩

目的成就。实践充分证明：改革开放是中国经济社会发展的根本动力，没有改革开放，就没有今天的中国。

张高丽指出，当前改革已进入攻坚期、深水区，触及到深层次矛盾和重大利益调整，是对我们的严峻考验。我们将进一步解放思想，以更大的勇气和智慧全面深化改革开放，做到改革不停顿，开放不止步。我们将毫不动摇坚持社会主义市场经济改革方向，始终不渝坚持对外开放的基本国策，正确处理改革发展稳定关系，把顶层设计和探索实践更好地结合起来，找准牵一发动全身的关键环节和重点领域，不断实现改革的新突破。通过深化改革，创新和完善体制机制，更大程度更广范围发挥市场在资源配置中的基础性作用，营造公平竞争的市场环境，构建促进结构调整、科技创新、资源环境保护的制度体系，健全民生持续改善、社会和谐有序的体制保障。

本届中国发展高层论坛由国务院发展研究中心主办，主题是“中国：改革开放与全面建成小康社会”。来自国内外的专家学者、企业家、政府官员和国际机构代表参加了开幕式。

张高丽指出，中国30多年来积累的一条重要经验是，以改革的精神推动开放，以开放促改革、促发展。在中国和世界联系日趋紧密、相互影响不断加深的今天，中国改革发展比以往任何时候都需要坚持和扩大对外开放。我们将在更大范围、更广领域、更高水平上推进对外开放，实施更加积极主动的开放战略，坚持进口和出口并重、引进来和走出去并重，进一步完善互利共赢、多元平衡、安全高效的开放型经济体系，积极参与全球经济治理，为世界经济发展增添正能量。中国将一如既往欢迎和鼓励跨国公司来华投资兴业，切实保护投资者合法权益，为各国企业提供公平竞争和分享中国发展红利的机会。

本届中国发展高层论坛由国务院发展研究中心主办，主题是“中国：改革开放与全面建成小康社会”。来自国内外的专家学者、企业家、政府官员和国际机构代表参加了开幕式。

赵乐际在江西调研时强调

大力推进基层服务型党组织建设

新华社南昌3月24日电 (记者余孝忠) 中共中央政治局委员、中央组织部部长赵乐际22日至24日在江西吉安、赣州革命老区调研时强调，要深入学习贯彻党的十八大和习近平总书记一系列重要讲话精神，继承发扬党的优良传统和作风，大力推进基层服务型党组织建设。要密切联系群众，把群众愿望作为工作目标，把群众满意作为检验工作的标准；关心群众生活，一件一件把关系群众利益的事情办好；注重工作方法，在党组织领导下，引导群众用民主协商的办法管理好自己的事务。

赵乐际到井冈山市拿山乡渥田村、兴国县长冈乡塘石村、瑞金市沙洲坝镇大布村，深入党员活动室、专业合作社和农户家中，了解基层党组织建设情况，召开群众路线教育实践活动调研座谈会，听取基层干部群众意见建议。他指出，赣州开展的市县乡干部“送政策、送温暖、送服务”工作，是促进作风转变、密切联系群众、推动农村发展和社会和谐的有益探索。要进一步促使党员干部始终牢记党的宗旨，坚持一切为了群众，一切依靠群众，从群众中来，到群众中去，深入基层调查研究，切实改进工作作风，永葆共产党人为民务实清廉的政治本色。

赵乐际强调，农村发展、农业增效、农民致富，关键是要建设一个好的党支部。要适应农业产业化发展的需要，创新基层党组织设置方式，丰富活动载体，加强带头人队伍建设，不断提高服务水平，服务群众的水平，真正做到有能力管事、有钱办事、有场所议事，团结带领人民群众创造更加幸福美好的生活。

赵乐际要求，党员干部要牢记政治责任，保持求真务实的态度、开拓创新的勇气、扭住不放的韧劲、只争朝夕的精神，千方百计解决好改革发展稳定中的现实问题，真心为群众办实事解难题，始终与群众一块苦、一块过、一块干，努力把科学发展的蓝图变为现实，让老区人民同全国人民一道如期步入小康社会。

调研期间，赵乐际瞻仰了井冈山革命烈士陵园、苏区干部好作风陈列馆、长冈乡调查纪念馆、叶坪和沙洲坝革命旧址群，看望了红军家属、农村老党员。

(上接第一版)

“实现包容性增长，是一条艰巨的改革之路。”新任财政部部长楼继伟表示，包容性发展要求把创造机会均等、平等发展、维护社会正义放在最为突出的位置，这些方面往往又同财政制度相联系，所以，财政既要加快自身的改革，完善财税制度，也要积极支持配合相关的改革，着重于建立机制，促进包容。

今年的《政府工作报告》明确提出，要加快财税体制改革。对于促进包容性增长的财税体制改革，亚洲开发银行副行长史蒂芬·格罗夫表示，提升税收的征收是可以帮助税收更好地用于公共支出，可以直接用来支持私营部门进行配套消费。“如果能够在教育和养老方面做出公共资源的安排，有助于减少收入差距，鼓励人们消费。对于中国经济从出口转向内需拉动，是非常有益的。”

改革是当代中国经济社会发展的不竭动力，过去30多年来，中国以市场为取向进行了持续不断的改革，以改革的精神推动开放，以开放促改革、促发展。“在此过程中，财税体制作为改革的突破口和先行军，与各方面的改革相配合，推动了经济、社会的根本性变革。尽管改革和政策调整任务非常艰巨，我仍然相信，我们已经站在新的起点上。”楼继伟说。

世界银行常务副行长英卓华认为，城市化的改革能够帮助经济效率、环境可持续性、社会和谐的提升，如果正确处置的话，中国的城市化将会成为中国经济增长的另一个引擎，中国将更加繁荣。

“建设繁荣和可持续发展的中国，一个美丽的中国只是开端，而非终点。”西门子子公司总裁罗旭德在年会开幕式上的发言，赢得了与会代表热烈的掌声。

大书短实新 共话中国梦

—2013年两会新闻报道改文风综述

新华社北京3月24日电 (记者 瞿静) 目前，中国记协在京召开了主题为“创新会议报道 改进新闻文风”两会新闻报道研讨会。与会者一致认为，今年全国两会期间，各主要新闻媒体将进一步树立人民至上价值理念，全方位、全过程地践行文风精神，体现“短实新”要求，推出一大批政治观点鲜明、文风清新朴实、群众喜闻乐见的稿件和节目。报道主题更加集中，篇幅

更加精炼，内容更加实在，报道的公信力、亲和力、吸引力和感染力显著提高，是新闻界改进新闻文风的一次成功实践。

用“短实新”的观点阐述中国道路

如何让普通民众理解实现“中国梦”必须走“中国道路”？在今年两会新闻报道中，各新闻媒体紧扣大会主题和民生关切，以“短实新”的观点多角度阐述中国道路，解读“中国梦”的实现路径。

人民日报和人民网以《用什么托举“中国梦”》为题阐释对实现“中国梦”的认识与体会，并利用官方微博解读国务院机构改革和政府职能转变方案，展示行政体制改革面貌。

新华社推出《为了13亿人的中国梦》等系列人物特写，以“中国梦”为主题引领，详细报道新一届党和国家领导人的执政理念，受到媒体和受众关注。

光明日报推出《道路坚定 中国梦圆》等评论文章，用通俗易懂的语言向读者阐释中国梦道。人民网、新华网发起两会民生活题调查。新

央电视台、解放军报、科技日报等媒体的两会言论专栏，从不同视角切入，探讨剖析经济社会热点问题，鼓舞民众以改革创新的精神破解发展难题，激励民众凝心聚力，焕发以爱国主义为核心的民族精神和以改革创新为核心的时代精神。

用“短实新”的故事写真中国力量

如何汇聚中国力量？各新闻媒体以讲故事的手法，撷取大会期间有细节、有故事、有深意的瞬间，用百姓语言，用“接地气”的短话、实话、新话，写真全国各民族代表委员群像，描述百姓期盼，凝聚中国各阶层、各行业普通民众同心共筑中国梦的力量。

人民日报《31位代表，身后是2.6亿农民工》组稿从不同角度刊发多篇生动鲜活的人物报道和农民工代表履职感悟。人民日报以整版篇幅原汁原味地报道一线代表委员、劳模代表委员的精彩建言实录。中央电视台“五年答卷”“新代表 老委员”“见证履职”等栏目报道新老代表委员关注民生、热议改革的履职故事。北京电视台的《农民工新面孔加入北京团》等报道生动展现了农民工等基层群众风采。此外，各媒体还充分利用网站、微博等新兴传播手段，以报网互动、台网互动的立体传播方式，引领广大群众建言献策、共商国是，让中国梦细化为每个人的梦，大力营造有梦想、有机会、有奋斗的舆论氛围，凝聚各族人民为共同理想而奋斗的中国力量。

构建全面开放新格局

全面建成小康社会，需要在更大范围、更广领域、更高水平上推进对外开放，实施更加积极主动的开放战略。

“世界各国只有在相互开放中才能寻找到更多更好的合作机会，在国际金融领域多层次层次影响尚未结束的大背景下，加强各国之间的开放合作意义尤其重大。”商务部副部长王超建议，要切实加强宏观经济政策协调开放，当前和未来一段时间，尤其要关注全球流动性过剩可能引发的通货膨胀风险，防止货币竞相贬值，为世界经济复苏创造良好的宏观环境。

国家发改委副主任朱之鑫则强调，加快经济发展方式的转变，是在开放的条件下进行的，全面提升开放型经济的水平，要更加充分地利用好国际国内两个市场、两种资源，实现互利共赢、共同发展。

世界银行常务副行长英卓华认为，城市的改革能够帮助经济效率、环境可持续性、社会和谐的提升，如果正确处置的话，中国的城市化将会成为中国经济增长的另一个引擎，中国将更加繁荣。

“建设繁荣和可持续发展的中国，一个美丽的中国只是开端，而非终点。”西门子子公司总裁罗旭德在年会开幕式上的发言，赢得了与会代表热烈的掌声。